

IRIA SANTÁS DE ARCOS

iriasantas@sandamaso.es

ÁREAS DE INVESTIGACIÓN

Estudios árabes e islámicos, historia de Al-Andalus, *Adab* y obras enciclopédicas medievales, sociedades musulmanas, producción intelectual en Oriente Medio.

FORMACIÓN ACADÉMICA

12/2014 **Doctora en Filología Árabe y Estudios islámicos, Universidad de Salamanca.** Departamento de Lengua Española, Programa de doctorado: “Cuestiones de Lengua, Sociolingüística y Crítica textual españolas en su contexto histórico y filológico”.

2010 **Trabajo de Grado (Tesina) en Filología Árabe y Estudios islámicos,** Universidad de Salamanca, Departamento de Lengua Española.

2003-2007 **Licenciada en Filología Árabe, Universidad de Salamanca.**

PREMIOS

12/2014 **Sobresaliente Cum Laude por unanimidad en la Tesis Doctoral** titulada *Ibn Qutayba e Ibn Abd Rabbihi, 'Uyūn al-ajbār y al-'Iqd al-farīd*”, Traducción al castellano del *Kitāb al-ṭa'ām* y del *Kitāb al-farīda al-tāniya fī-l-ṭa'ām wa-l-šarāb*, Universidad de Salamanca.

2011 **Premio Extraordinario de Grado** en Filología árabe con la calificación de Sobresaliente Cum Laude, Universidad de Salamanca.

EXPERIENCIA PROFESIONAL

2025-2026 **Profesora Doctora Asociada de Lengua Árabe II y Lengua Árabe III** y de las asignaturas **El Corán: Historia, contenido e interpretación** y **Del islam religioso al islam político** pertenecientes al *Diploma Cristianismo e Islam: desafíos y respuestas*, de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.

&

Profesora en la Universidad Americana: Saint Louis University (SLU), Madrid-Campus de la asignatura “**Islam: Religion, Culture and Society**”.

2024-2025 **Profesora Doctora Asociada de Lengua Árabe I y Lengua Árabe II** y de las asignaturas **El Corán: Historia, contenido e interpretación** y **Del islam religioso al islam político** pertenecientes al *Diploma Cristianismo e Islam: desafíos y respuestas*, de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.

&

**Profesora en la Universidad Americana: Saint Louis University (SLU),
Madrid-Campus de la asignatura “Islam: Religion, Culture and Society”.**

- 2023-2024** **Profesora Doctora Asociada de Lengua Árabe I y Lengua Árabe III** y de las asignaturas **El Corán: Historia, contenido e interpretación** y **Del islam religioso al islam político** pertenecientes al *Diploma Cristianismo e Islam: desafíos y respuestas* de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2022-2023** **Profesora Asociada de Lengua Árabe II: Experto en Lengua y Cultura Árabe, Lengua Árabe II :Cursos Libre acceso y Lengua árabe III** de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2021-2022** **Profesora Asociada de Lengua Árabe I, Lengua Árabe II y Lengua Árabe III** de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2020-2021** **Profesora Asociada de Lengua Árabe II y Lengua Árabe III** de la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2019-2020** **Profesora de las asignaturas: “El Corán: Historia, contenido e interpretación” y “Del islam religioso al islam político: principales corrientes ideológicas”,** pertenecientes al **Diploma “La relación cristianismo e Islam: Desafíos y respuestas”** de la **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2019-2020** **Profesora Asociada de Lengua Árabe I y Lengua Árabe II** en la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2018-2019** **Profesora Asociada de Lengua Árabe III** en la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2017-2018** **Profesora Asociada de Lengua Árabe III** en la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2016-2017** **Profesora Asociada de Lengua Árabe II** en la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 2015-2016** **Profesora Asociada de Lengua Árabe I** en la Facultad de Literatura Cristiana y Clásica San Justino, **Universidad Eclesiástica de San Dámaso (UESD)**, Madrid.
- 1/2011** Sustitución como Profesora de **Lengua Árabe A. 2** en la Escuela Oficial de

PROYECTOS DE INVESTIGACIÓN

- 2021-2026** Investigadora en el proyecto del CSIC: *Al-Andalus and the Maghrib in the Islamic East: mobility, migration and memory, (AMOI) II*, dirigido por Maribel Fierro (ILC-CSIC) y Mayte Penelas (EEA-CSIC).
- 2023-2024** Investigadora Principal (IP) en el proyecto “Minorías religiosas de Benavente, el norte y oeste de la provincia de Zamora: asentamientos, movilidad y fenómenos fronterizos.” financiado por el Centro de Estudios Benaventanos, Ledo del Pozo”.
- 2021** Investigadora en el proyecto **Minorías Religiosas en la provincia de Zamora, (MIRZA)**, financiado por el Instituto Florián de Ocampo, Zamora.
- 2017-2020** Investigadora en el proyecto del CSIC: “*Contextos locales y dinámicas globales: Al-Andalus y el Magreb en el Oriente/ Local Contexts and Global Dynamics: Al-Andalus and the Maghreb in the Islamic East (AMOI)*”, financiado por el Ministerio de Economía de España (FFI2016-78878-R), dirigido por Maribel Fierro Bello (ILC-CSIC) y Mayte Penelas (EEA-CSIC).

PUBLICACIONES

Artículos

- 2022** *Al-Mušriq fī ḥulā l-Mašriq* de Ibn Sa‘īd al-Mağribī: un manuscrito por Investigar/ Ibn Sa‘īd al-Mağribī’s *al-Mušriq fī ḥulā l-Mašriq*: a Manuscript to Investigate, *El Occidente islámico medieval a la luz de la historiografía árabe Oriental, Al-Qantara*, XLIII, 2 de julio-diciembre 2022, 12 páginas.
- 2021** “On the Success of Ibn Sa‘īd al-Mağribī’s *al-Muğhrib*: Its success in the East”, *The Maghrib in the Mashriq*, editado por M. Fierro y M. Penelas, **De Gruyter**, *Studies in the History and Culture of the Middle East*, pp. 257-283.
- 2021** “Andalusi *adab* in the Mamluk Period”, *Proceedings of the Fifth Conference of the School of Mamluk Studies*, in the *Islamic History and Civilizations series* (**Brill-Leiden**) editado por Maya Termonia and Jo Van Steenberg.
- 2019** “Ibn ‘Abd Rabbihi. ¿Legitimador de la dinastía omeya? Cuestiones de poder en el *Iqd al-farīd*”, *Écritures du Pouvoir, Les cultures politiques dans la péninsule Ibérique et au Maghreb, VIII^e- XV^e siècles*, ed. Véronique Lamazou-Duplan, Ausonius, *Scripta Mediaevalia*, v. 2, pp. 15-24.
- 2018** “La segunda perla incomparable de la comida y la bebida en el *Kitāb al-Iqd al-farīd* de Ibn ‘Abd Rabbihi al-Andalusī”, *Hamsa. Journal of Judaic and Islamic Studies*, nº 4, pp. 22-32.

- 2017 “La hospitalidad en los *ʿUyūn al-ajbār* de Ibn Qutayba: El libro de la comida/ Hospitality in the *ʿUyūn al-ajbār of Ibn Qutayba: The book of food*”. *Anaquel de Estudios Árabes*, vol. 28, pp.169-179.
- 2016 “La literatura cristiana en el norte de África antes del Islam”, *Revista Palabra*, nº 641-642, Julio-Agosto 2016, pp. 9-11.

Artículos de divulgación científica

- 2020 “Los arabismos del castellano”. En colaboración con Víctor de Castro León, *Revista Peromato*, nº 5, pp. 3-8.
- 2019 “El pasado judío e islámico de Zamora. 2ª Parte”, en colaboración con Víctor de Castro León, *Revista Peromato*, nº 3, pp. 40-48.
- 2019 “El pasado judío e islámico de Zamora. Parte 1ª”, en colaboración con Víctor de Castro León, *Revista Peromato*, nº1, pp. 20-25.

Traducciones

- 2019 Traducción de libros, poemarios y documentos (árabe-español).

CONFERENCIAS

- 02/2025 “Poesía religiosa en el islam: el profeta Mahoma” en la *XIII Jornada de Poesía Religiosa* de la Universidad Eclesiástica San Dámaso (UESD).
- 05/2024 “El islam pasado y presente, conceptos y fundamentos” en el Programa Interuniversitario de la Experiencia de la Universidad de Salamanca (USAL) en la sede de Benavente, 20 de mayo de 2024.
- 09/2023 **Abdelmajid Hannoum’s The Invention of the Maghreb. Between Africa and the Middle East. History and review of the term “The Maghreb”.** Organized by Maribel Fierro (ILC, CSIC) and Mayte Penelas (EEA, CSIC) in the framework of the research project *Al-Andalus and the Maghreb in the Islamic East: Mobility, Migration and Memory*, AMOI-II, Granada, 27 septiembre de 2023.
- 06/2021 “El *Mušriq fī ḥulā al-mašriq* de Ibn Saʿīd al-Maġribī: un manuscrito por descubrir”, International Workshop *The Medieval Islamic West in the Light of Eastern Arabic Historiography*, Research Project *Local Contexts and Global Dynamics: Al-Andalus and the Maghreb in the Islamic East*, AMOI, Granada, 2021.
- 12/2018 “Ibn Saʿīd al-Maġribī’s *al-Muġhrib fī ḥulā al-Maġrib*: its success in the East”, *The Magrib in the Mashriq Congress*, AMOI Project: *Contextos*

locales y dinámicas globales: al-Andalus y el Magreb en el Oriente islámico. Instituto de Lenguas y Culturas del Mediterráneo, Residencia de estudiantes, 20-21 diciembre, Madrid, 2018.

- 9/2018** “Ibn ‘Abd Rabbihi, ¿Legitimador de la dinastía omeya de Córdoba? **Cuestiones de poder en *al-‘Iqd al-farid***”, *Séminaire International de formation Avancée. Les cultures politiques dans la péninsule Ibérique et au Maghreb (VIII^e-XV^e siècles)*. Session 2018: *Écritures du pouvoir*, Bielle (Francia), 2-5 octubre 2018.
- 7/2018** “**Andalusian *adab* in the Mamluk period**”, *Fifth Conference of the School of Mamluk studies*, Universidad de Gante, Bélgica, 5 julio 2018.
- 4/2018** “Mijail Nuayma, literato árabe emigrado”, *Cristianos árabes: un siglo y medio en la diáspora*, 25 de abril, Casa Árabe, Madrid.
- 2/2018** “Ibn ‘Abd Rabbihi: Legitimación del poder en el Collar Único”, *VI Congreso Internacional de Jóvenes Medievalistas “Historia y memoria como herramientas de poder”*, Universidad Autónoma de Madrid, Facultad de Filosofía y Letras, 20, 21 y 22 de febrero 2018.
- 9/2017** “El *adab* andalusí en Oriente/ Andalusī *adab* in the East”, *Seminario CSIC: Las humanidades digitales y la Historia de al-Andalus y el Magreb: Retos y posibilidades*, Escuela de Estudios Árabes-CSIC, Granada, 29-30 septiembre 2017.
- 9/2017** Encuentro científico: “Diálogo Hispano-Alemán de Ciencias. Legado árabe de España”, 26 September 2017. Presentación del póster científico “La producción literaria de *adab* en al-Andalus”. Centro de Ciencias Humanas y Sociales, 26 de septiembre, 2017.
- 4/2017** “Alimentación y medicina a través de las obras de *adab*: la segunda perla del andalusí Ibn ‘Abd Rabbihi”, *Coloquio Internacional: Los oficios de la alimentación en el Mediterráneo Occidental. Prácticas culinarias y hábitos de consumo (Antigüedad- Época Moderna) / Colloque International: Les métiers de l’alimentation en Méditerranée Occidentale. Pratiques culinaires et traditions alimentaires (Antiquité- Temps Modernes)*, École des hautes études hispaniques et ibériques, Casa de Velázquez, Madrid, 6 abril 2017.
- 4/2016** “El mundo religioso preislámico en la Península Arábiga”. *IV Jornada Arabo-Cristiana. Tradición Cristiana en los países del Golfo*, Casa Árabe, Madrid, 13 abril 2016.
- 3/2016** “Ibn Qutayba e Ibn ‘Abd Rabbihi: El libro de la comida y La segunda perla incomparable de la comida y la bebida. Autoría, estructura e influencia de sus obras”, *V Jornada de Seminario Doctoral, En torno al autor. Atribucion(es), apropiación e impacto(s)/ Autour de l’auteur. Attribution(s), appropriation et impact(s)*, Casa de Velázquez, Madrid, 1 marzo 2016.

Moderadora en la International Conference del Proyecto de Investigación: **Al-Andalus and the Maghrib in the Islamic East: mobility, migration and memory**, AMOI-II, Escuela de Estudios Árabe (EEA), CSIC, Granada, 23-24 de Noviembre de 2023.

RESEÑAS: J. Martos Quesada, *Historiografía Andalusí. Manual de Fuentes Árabes para la Historia de al-Andalus*, 2 vols., U. De Extremadura-SEEMCCHS-CSIC, 2022, 652

S. Bowen Savant, *Al-Kitab Project, Knowledge, information, Technology and the Arabic Book*, Revista de Humanidades Digitales, 5, 2020.

CURSOS Y SEMINARIOS

2023 **International Conference: *Remembering al-Andalus and the Maghrib in the Mashriq*, EEA (CSIC) Research Project: al-Andalus and the Maghrib in the Islamic East: mobility, migration and memory, AMOI II.**

2022 **“Islam y musulmanes hoy. Fundamentos, diversidad y dinámicas de cambio.”** Casa Árabe y Escuela Diplomática. 25 abril-11 mayo.

01-03/2019 *Introducción a las Humanidades Digitales* (5 créditos) UNED & Laboratorio de Innovación en Humanidades Digitales.

9/2018 **“Seminaire international de formation avancée. Les cultures politiques dans la péninsule Ibérique et au Maghreb (VIII^e-XV^e siècles).Bielle, Francia, 2-5 octubre.**

7/2018 **“Digital Islamic Humanities Course”, Universidad de Gante, Bélgica, 2-4 julio 2018.**

2017-2018 Curso de **Inglés (nivel C.1.3)**, Servicio Central de Idiomas, Universidad de Salamanca.

Curso de Italiano (nivel A 2.2), Servicio Central de Idiomas, Universidad de Salamanca.

8/2017 **LUCIS Summer School “Philology and Manuscripts from the Muslim World”, Universidad de Leiden, Holanda, 15-25 Agosto, 2017.**

7/2017 **Intensive Summer Course “The Origins of al-Andalus: Conquest, Islamization and Arabization”, Casa Árabe, Córdoba, 17-22 julio, 2017.**

10-11/2011 **“XIII Curso de Especialista en Traducción Árabe-Español. Materias: Traducción Económico-legal”, Escuela de Traductores de Toledo,**

Universidad de Castilla La Mancha, Toledo, 10-11/2011.

- 2007-2008** **Curso de Adaptación Pedagógica (C.A.P.) en la especialidad de Lengua y Literaturas inglesa**, Facultad de Educación, Universidad de Salamanca, 2007-2008.
- 2006** Curso de Lengua y Cultura árabe en el “*Arabic Language Center*”, Julio-Agosto, 2006, El Cairo.
- 2005-2020** **Formación adicional en árabe:** clases particulares con profesor libanés.